



EURÓPSKA ÚNIA

Európsky sociálny fond  
Európsky fond regionálneho rozvoja



OPERAČNÝ PROGRAM  
ĽUDSKÉ ZDROJE

## **D O D A T O K č. 1**

**k dohode  
číslo 18/40/052/384**

**o zabezpečení podmienok vykonávania aktivačnej činnosti formou menších obecných služieb pre obec alebo formou menších služieb pre samosprávny kraj a o poskytnutí príspevku na aktivačnú činnosť formou menších obecných služieb obci alebo formou menších služieb samosprávnemu kraju**

uzatvorená podľa § 52 ods. 10 zákona č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov  
(ďalej len „dohoda“)

medzi účastníkmi dohody:

**Ústredie práce, sociálnych vecí a rodiny**

**Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny Vranov nad Topľou**

Sídlo: **Námestie slobody 5, 093 01 Vranov nad Topľou**

Zastúpený riaditeľkou/riaditeľom: **PhDr. Jozef Baran**

IČO: **3079 4536**

DIČ: **2021777780**

IBAN: **SK97 8180 0000 0070 0053 4119**

IBAN: **SK75 8180 0000 0070 0053 4127**

(ďalej len „úrad“)

a

**Obec: Obec Čičava**

Sídlo: **093 01 Čičava 41**

Zastúpená štatutárnym zástupcom: **Dušan Vilenik, starosta obce**

IČO: **332 305**

DIČ: **2020640919**

IBAN: **SK15 0200 0000 0000 2362 0632**

SK NACE Rev. 2 (kód/názov): **84110 – Všeobecná verejná správa**

(ďalej len „obec“)

### **Predmet dodatku**

Predmetom tohto dodatku k Dohode č. **18/40/052/384** zo dňa 10.12.2018 (ďalej len „dohoda“) je zmena financovania príspevku ako aj úprava práv a povinností úradu.

## **Článok I. Účel a predmet dohody**

### **Článok I. bod 1 a 3 sa mení a nahrádza v tomto znení:**

1. Účelom dohody je úprava práv a povinností účastníkov dohody pri poskytovaní príspevku na aktivačnú činnosť formou menších obecných služieb (ďalej len „finančný príspevok“) podľa § 52 zákona č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o službách zamestnanosti“), ktorý sa poskytuje zo zdrojov Európskeho sociálneho fondu (ďalej len „ESF“) a štátneho rozpočtu Slovenskej republiky (ďalej len „ŠR“) príjemcovi príspevku v zmysle:
  - a) Operačného programu Ľudské zdroje  
Prioritná os 3 Zamestnanosť,
  - b) **Národného projektu: Podpora zamestnávania UoZ prostredníctvom vybraných aktívnych opatrení na trhu práce - 4, KÓD ITMS2014+: 312031S945**
  - c) zákona o službách zamestnanosti
3. Finančný príspevok poskytnutý na základe tejto dohody pozostáva z príspevku zo ŠR a príspevku ESF. Vzájomný pomer medzi prostriedkami spolufinancovania je 85 % z ESF a 15 % zo ŠR.

## **Článok II. Práva a povinnosti úradu**

Doterajšie znenie dohody v článku II. v bode 3 sa nahrádza novým, ktoré znie nasledovne:

3. Poskytnúť obci alebo samosprávnemu kraju príspevok podľa § 52 ods. 7 a 8 zákona o službách zamestnanosti na úhradu časti **nákladov, ktoré súvisia s vykonávaním aktivačnej činnosti**, najviac vo výške **3969,90 €** a príspevok na úhradu časti **celkovej ceny práce zamestnanca, ktorý organizuje aktivačnú činnosť**, ak má takého zamestnanca, najviac vo výške **2979,90 €**, spolu najviac vo výške: **6949,80 €**, slovom: šesťtisícdeväťstoštyridsaťdeväť EUR 80 centov €.

Doterajšie znenie dohody v článku II. sa dopĺňa o bod 13:

13. Poskytnúť obci materiály zabezpečujúce informovanosť o tom, že aktivity, ktoré sa realizujú v rámci národného projektu, sa uskutočňujú vďaka pomoci ESF.

## **Článok III. Práva a povinnosti obce**

Doterajšie znenie dohody v článku III. v bode 1) sa dopĺňa:

1. Informovať sa u prijatého UoZ, či má podpísanú tzv. **Kartu účastníka národného projektu**

(najneskôr v deň nástupu na aktivačnú činnosť) a následne si to overiť na úrade.

Bod 3) a 4) sa nahrádza novým, ktoré znie nasledovne:

3. Zabezpečiť po dobu od **17.12.2018 do 31.05.2019** vykonávanie aktivačnej činnosti pre **18** UoZ v štruktúre:

| Druh vykonávaných prác podľa § 52 ods. 2 zákona o službách zamestnanosti | Počet UoZ | ISCO-08 | Termín vykonávania od/do | Rozsah (týždenný rozvrh hodín) |
|--------------------------------------------------------------------------|-----------|---------|--------------------------|--------------------------------|
| úprava a údržba verejných priestranstiev v obci                          | 18        | 9629999 | 17.12.2018 – 31.5.2019   | 20                             |

4. Zabezpečiť dodržiavanie denného rozvrhu začiatku a konca vykonávania aktivačnej činnosti UoZ v štruktúre:

| deň                          | Pondelok   |         | Utorok     |         | Streda     |         | Štvrtok    |         | Piatok     |         |
|------------------------------|------------|---------|------------|---------|------------|---------|------------|---------|------------|---------|
| ukazovateľ                   | od - do    | od - do | od - do    | od - do | od - do    | od - do | od - do    | od - do | od - do    | od - do |
| časové rozpätie (v hodinách) | 8.00-12.00 |         | 8.00-12.00 |         | 8.00-12.00 |         | 8.00-12.00 |         | 8.00-12.00 |         |
| počet UoZ                    | 18         |         | 18         |         | 18         |         | 18         |         | 18         |         |

Znenie dohody v článku III. sa dopĺňa o bod 21:

21. Označiť priestory obce plagátmi, samolepkami, resp. inými predmetmi informujúcimi o tom, že aktivity, ktoré sa realizujú v rámci národného projektu, sa uskutočňujú vďaka pomoci ESF. Uvedené označenie ponechať po dobu trvania tejto dohody.

#### Článok IV. Oprávnené výdavky

V článku IV bod 1) sa nahrádza novým, ktoré znie nasledovne:

1. Oprávnenými nákladmi sú len tie náklady, ktoré obec vynaložila na vykonávanie aktivačnej činnosti pre UoZ z oprávnenej cieľovej skupiny, ktorí pred vstupom do národného projektu podpísali tzv. **Kartu účastníka národného projektu**.

#### Článok V. Osobitné podmienky

V článku V. sa bod 2. dopĺňa o vetu, ktorá znie:

Obec súčasne berie na vedomie, že podpisom tejto dohody sa stáva súčasťou systému riadenia európskych štrukturálnych a investičných fondov.

### Všeobecné a záverečné ustanovenia dodatku

1. Tento dodatok je neoddeliteľnou súčasťou dohody.
2. Ostatné ustanovenia dohody ostávajú nezmenené.
3. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisania oboma účastníkmi dohody a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.
4. Tento dodatok je vyhotovený v troch rovnopisoch, z ktorých úrad dostane dva rovnopisy a obec dostane jeden rovnopis.
5. Účastníci tejto dohody vyhlasujú, že sú oprávnení tento dodatok podpísať, že si ho riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu porozumeli, neuzavreli ho v tiesni ani za zvlášť nevýhodných podmienok a na znak súhlasu s celým obsahom ho vlastnoručne podpisujú.

Vo Vranove n. T., dňa: 28.1.2019

Vo Vranove n. T., dňa: 28.1.2019



**Dušan Vilenik**  
starosta obce



**PhDr. Jozef Baran**  
riaditeľ úradu PSVR